

**CERERE DE DESPAGUBIRE
COMPENSATION REQUEST**

Subsemnatul(a).....reprezentant al subscrisei.....
domicilat(a) in proprietar al
(nr. inmatriculare auto, adresa imobil etc)..... vă rog să transferați
despagubirea pentru dosarul, deschis pentru evenimentul rutier din
data de, conform următoarelor coordonate bancare:

- Beneficiar:suma de.....;
- IBAN:.....;
- Banca:.....;

*The undersigned....., representative of the undersigned.....
headquartered in,owner of (registration no., address of
the building etc).....please transfer the indemnity for the file
....., opened for the accident occurred on.....according to the following
bank co-ordinates:*

- Beneficiary:the amount of.....;*
- IBAN:.....;*
- Bank:.....;*

Prin primirea acestei sume declar că nu mai am nici o pretenție în legătură cu
evenimentul sus-menționat, acum sau în viitor de la persoana vinovată, de la asiguratorul RCA
/Carte Verde, de la VIG Management Service sau de la B.A.A.R. sau F.P.V.S.

*By receiving it, I declare that I will have no further claim regarding the above mentioned
accident, now or in the future, against liable person, MTPL/Green Card insurer, VIG
Management Service, B.A.A.R. or F.P.V.S.*

In cazul in care, documentele incheiate de catre autoritatile competente sa cerceteze
evenimentele asigurate, in baza carora s-a efectuat plata despagubirii, sunt anulate sau
modificate, ma oblig sa restitui despagubirea primita sau partea necuvenita.

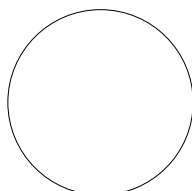
*If the documents issued by competent authorities to investigate the insured events,
based on which the payment of compensation has been made, are canceled or modified, I
undertake to return the compensation received or undue part.*

Name / Nume

Date / Data

Signature / Semnătura

Stamp / Ștampilă



Gestionar de daune:

S.C. Vig Management Service Srl

Înregistrată la Registrul Comerțului al Municipiului București sub nr. J40/12546/2010, Cod Unic de Înregistrare nr. 27836432

Sediul în Bdul Carol I, nr. 31-33, et. 6, sector 2, București; email: claims@vig.ro; tel 021/601.15.01